

Mayor's Cup ヨットレース 2011

2011年8月29日～9月4日

レース公示（暫定）

本レガッタはオリンピック・セーリングセンターがある山東半島の水域，主催各都市の開催地，で招待開催される．運営組織は国家体育总局と威海市政府，青島市政府．後援は，威海スポーツ局と青島スポーツ連盟，中国マリンスポーツ学校，青島市建設投資グループ，青島ヨット協会，青島国際セーリングセンターOperation Management 株式会社，青島国際マリクラブ．

1. 規則

本レガッタは，SailingRacingRules (RRS)で定義される規則（必要に応じ以下を含む）により統制される．

- a) カテゴリー5 イベントの 2009-2010 ISAF 外洋特別規則；
- b) IRC 規則，1，2 及び 3 章（IRC-C）；
- c) CYA CPN システム

1.1 国内規定は一切適用されない．

1.3 言語による齟齬があれば，英文が優先される．

1.4 海上衝突予防法（IRPCAS）が日の入りから日の出まで適用され，RRS2 章に代わる．

2. 広告

ボートは ISAF 規則 20（広告規制）に基づき，レース委員会がすべてのボートにバウかバックステイにイベント組織の広告を表示することを求めることがある．

3. 資格

本レガッタは以下の団体からエントリーできる：

- a) 青島の友好都市からのチーム；
- b) オリンピックセーリング都市からのチーム；
- c) 著名なセーリング都市かセーリング祭り都市からのチーム；
- d) 国内沿岸都市からのチーム；
- e) ISAF メンバーであるナショナル組織からのチーム；

4. クラス

- 4.1 ワンデザインクラス：10 艇の Beneteau First 40（運営委員会が提供する）
- 4.2 オープンクラス：36 フィート以上の LOA 付きキールボート 10 艇

5. ウェブサイトでのエントリー

5.1 各チーム，スキッパー 及びチームリーダーを含む最大 8 人のセーラーで構成する．

5.2 適格チームは，2011 年 7 月 10 日までにエントリーフォーム

（http://www.qingdaoweek.com/node/node_44083.htm）を記入し提出することでエントリーできる．

5.3 すべてのエントリーはメールで確認される．

5.4 レート・エントリーは、追加レートエントリー100 ユーロと共に、運営組織の裁量で登録時まで認められる。

5. 現場の登録

それぞれ適格のチームのリーダーは登録で以下を用意しなければならない：

- a) エントリー確認のコピー。
- b) すべてのチームメンバーのパスポートか ID。
- c) エントリーフィーと備品保証金。
- d) NOR24 に則った第三者賠償責任保険及び個人傷害保険の証書。

7. 料金

7.1 エントリーフィーはかからない。

7.2 ワンデザインクラスでは、ボートチャーター料 300 ユーロと備品損害保証金 1000 ユーロが登録時回収される。

7.3 料金は登録時にすべて現金で支払う必要がある。

8. レース形式

本レガッタはオフショアレースとコースレースから成る。オフショアレースは威海から青島までで、威海の南東海面からスタートしルーシャンを經由し青島オリンピック・セーリングセンターの海面までとなる。コースレースは威海と青島市付近の海面で行われる。

9. スケジュール

スケジュールは以下の通りである

2011/8/29	09:00-16:00	青島での登録, 備品引き渡し
2011/8/30	09:00-12:00	コーチミーティング, 備品引き渡し, 支援準備
2011/8/30	14:00	ボート出発 (青島~威海)
2011/9/1	12:00-16:00	威海到着
2011/9/2	08:00	コースレース (威海)
2011/9/2	09:30	ボート出発 (ルーシャン向け)
2011/9/2	18:00	ルーシャン到着
2011/9/3	08:00	ボート出発 (青島向け)
2011/9/3	19:00-24:00	青島到着
2011/9/4	13:00	コースレース (青島), 授賞式及び閉会式
2011/9/5	全日	出発

1 日の最大コースレースは 3 レースとする。

10. 備品と計測

10.1 ワンデザインクラスのボート (安全備品含む)。

- 10.1.1. 運営委員会は Beneteau F40 を 10 艇提供する。すべてのチームは登録後引き渡される。
- 10.1.2. 備品保証金はボートにダメージがなければレガッタ後に全額返却される。修理代は備品保証金から支払われる。
- 10.2 オープンクラス
オープンクラスは 36 フィート以上の LOA 付きキールボートを使用する。本レガッタのレースボートは安全/通信/夜間ナビゲーションの備品を搭載し、IRC を提出しなければならない。レースボートは運営委員会にチェックを受け認められなければならない。
- 10.3 運営委員会はすべてのボートをレース前にチェックする。必要であれば、レース中いつでも計測チェックをできる。
11. 帆走指示書
帆走指示書は現地での登録後に手に入る。
12. 開催地
付録 2 参照。
13. コース
付録 3 参照。
14. ペナルティシステム
- 14.1 規則 44.1 の 2 回転ペナルティは 1 回転ペナルティに変更される。
- 14.2 ジュリーの決定は、規則 70.5 にあるように、最終的である。
15. 得点
- 15.1 レース全体の得点はオフショアレースの結果とコースレースの結果を加えたものである。同点の場合、オフショアレースの結果が優先される。
- 15.2 オープンクラスではオフショアレースの得点はハンディキャップシステムにより補正される。
- 15.3 コースレースの得点は RRS 付録 A の低得点方式である。1 レースの完了をもってシリーズは成立する。
16. サポートボート
- 16.1 組織委員会はレースを見ているチーム関係者とセーラーの家族にボートを提供する可能性がある。
- 16.2 組織委員会はコースレースにおいて、コーチまたはチームリーダー向けに無料で 3 チームあたりに 1 隻のコーチボートを提供する。必要なら、これらのボートは救出の責任を取らなければならない。これらのコーチボートの燃料は組織委員会によって無料で提供される。
- 16.3 以下の条件のもとで組織委員会によって提供されたコーチボートを使用しなければならない:

- a) 組織委員会によって任命されたドライバーが、これらのボートを運転しなければならない。
- b) レース委員会の配艇に従って、原則として、異なる3チームからのコーチもしくはリーダーは1隻のボートを共有する可能性がある。
- c) 各チームから1人のサポート要員が乗艇するものとする。

16.4 すべてのコーチボートがレース委員会によって提供されたステッカーか旗を表示しなければならない。

17. 停泊

すべてのボートは、ハーバーの割り当てられた場所に保管されなければならない。

18. 上架の制限

事前にレース委員会の許可を受けない限り、レガッタ中上架してはならない。

19. 潜水器具とプラスチックのプール

レース初日の準備信号からレガッタの終わりまで、キールボートの付近で水中呼吸器具とプラスチックプールかそれらの同等物を使用してはならない。

20. 無線通信

各競技ボートはVHFラジオか無線ラジオを搭載しなければならない。チャンネル16, 72及び77が利用可能でなければならない。

もしなければ失格とされる。各ボートの追跡は運営委員会によって行われなければならない。各チームはレースの間適切な機能を維持しなければならない。

21. 写真の同意

本イベントへの参加者は自動的に、開催地への到着から出発まで、運営組織及びイベントスポンサーが写真、音声、ビデオ記録をとり、永久的に使用し、任意に展示する権利を有することに同意したことになる。

22. 賞

賞が与えられる。

ワンデザインクラス：

1位：3000ユーロ

2位：2000ユーロ

3位：1000ユーロ

4～10位は成績証及び賞を与えられる。

オープンクラス：

1位：3000ユーロ

2位：2000ユーロ

3位：1000ユーロ

4～10位：500ユーロ

23 責任の否認

23.1 競技者とチームは完全に自己の責任で、レガッタ(キャンプを含む)に参加する。運営組織はレガッタの前、レガッタ中、レガッタの後に生じた、物質的な損害、身体傷害または死に対していかなる責任も負わない。

23.2 すべての乗員は「責任の否認」に署名しなければならない。

24. 保険

24.1 参加ボートは最小で各ボート 50 万ユーロか同等のカバーがある有効な第三者賠償責任保険に入っていないなければならない。登録時に約 200 ユーロで保険を買うことができる。

24.2 参加セーラーは最小で各人 5 万ユーロか同等のカバーがある有効な個人傷害保険に入っていないなければならない。登録時に約 10 ユーロで保険を買うことができる。

25 宿泊施設

運営委員会はイベント中、無料で宿泊施設を提供する。食事は各チームがとりおこなう。ホテルの部屋はダブルスタンダードである。各ホテルに損害保証金として 50 ユーロを支払う可能性があり、損害がなければ返却される。

26. その他

26.1 各チームはチーム旗またはナショナル組織旗を運営委員会に提供しなければならない。

26.2 運営委員会は写真及びビデオを撮るために、各艇に 2 人のジャーナリストを指名する可能性がある。スキッパーは乗艇したジャーナリストの安全に責任があり、ジャーナリストの仕事を監督しなければならない。

26.3 これ以上の情報は、以下に連絡のこと。

地元の組織委員会：

Zhang Lizhong と Guo Weihua

Fax: +86 (0) 532 8591 6115

電話: +86 (0) 532 8591 6115

+86 (0) 532 8591 6673

メール: huwa800@yahoo.com.cn

happykaty@163.com

住所: room1616, No.17Xianggang Zhong Road, Qindao, China

通知コード: 266071

中国ヨット協会

Zhang Min

Fax: +86 10 6711 2793

電話: +86 10 6711 3677

メール: zhangmin77103@163.com

住所: Room 829 Weitu Building, No. 8 Zuo An Men Nei Street, Chongwen District, Beijing, China

通知コード: 100061

付録1:

エントリーフォーム(エントリー確認)

Mayor' s Cup ヨットレース 2011

2011年8月29日~9月4日

Nation/Club:

One Design/Open

	Surname 名字	Forename 名前	Gender 性別	D. O. B (dd/mm/yy) 生年月日	Mobile 携帯	Tel/Fax 電話	E-mail	Address 住所
Contacto								
Skipper 艇長								
Sailor 1								
Sailor 2								
Sailor 3								
Sailor 4								
Sailor 5								
Sailor 6								
Sailor 7								

I agree to be bound by the International Regulations for Preventing Collisions at Sea (IRPCAS), the ISAF Rules, the IRC Rules Parts 1,2 and 3, the ISAF Offshore Special Regulations and the "Mayor' s Cup" International Regatta 2011 Notice of Race and Sailing Instructions. I understand that the Organizing Committee accept no responsibility for loss of life or injury to members of my team or other parties, or for the loss of, or damage to any vessel or equipment. I declare that I hold a valid certificate of insurance which covers me whilst racing including the third party liability with a minimum cover of 500,000 Euros. My crew(s) is (are) aware of these undertakings.

海上衝突予防法 (IRPCAS) , ISAF 規則, IRC 規則 1, 2 及び 3 章, ISAF 外洋特別規則, Mayor' s Cup 国際レガッタ 2011 レース公示及び帆走指示書に従うことを承諾します。運営委員会が他のメンバーの死や怪我, フネや備品の損害に対していかなる責任も負わないことを理解し, ます。レース期間中, 第三者賠償責任を含む有効で適切な保険 (最低 5 万ユーロ) を有しますクルーはこれらを理解しています。

Place 場所:

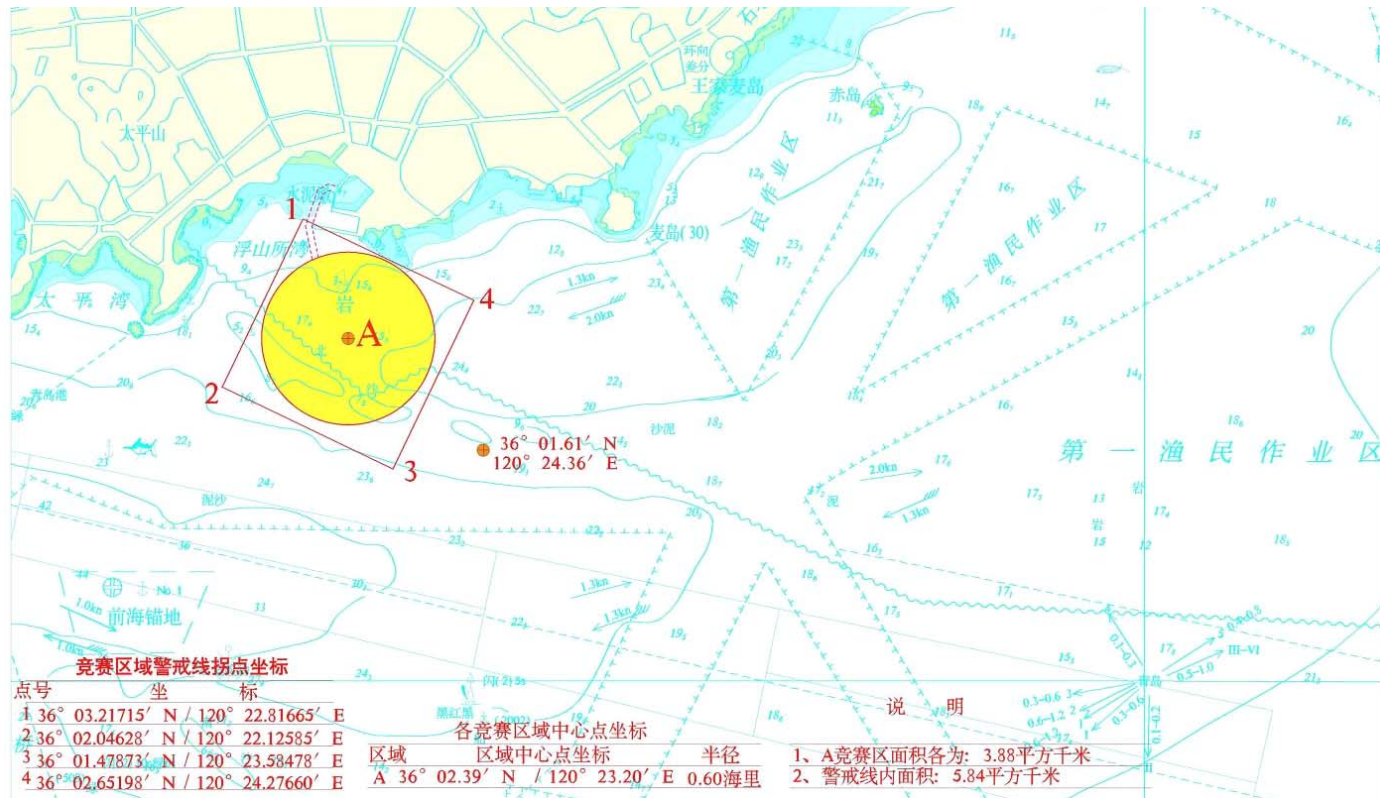
Date 日付:

Skipper' s Signature 艇長署名:

Team Leader' s Signature チームリーダー署名:

THIS DECLARATION MUST BE SIGNED要署名

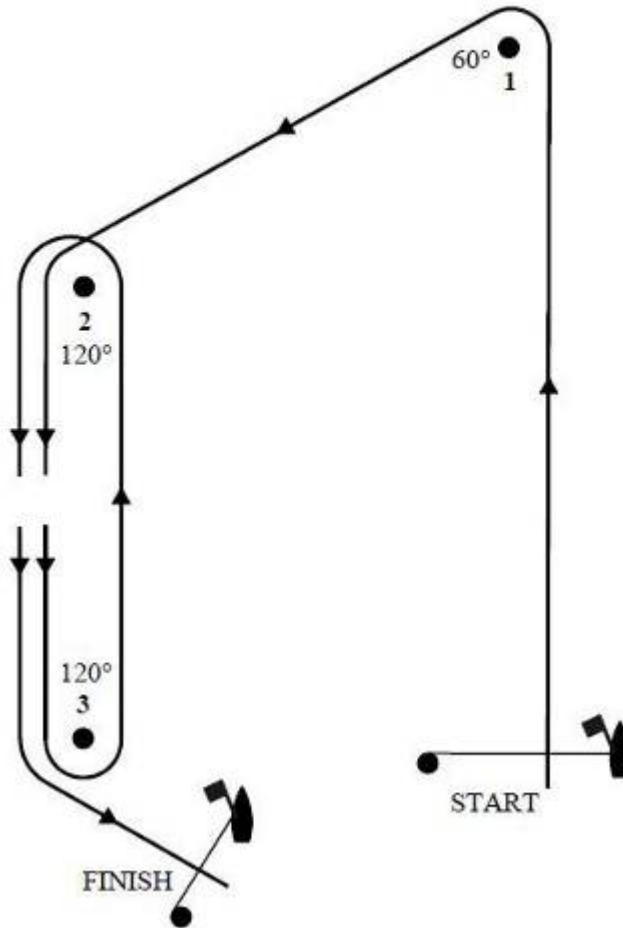
付錄 2: 開催地



Qingdao Olympic Sailing Center

付録3:コース

Start - 1 - 2 - 3 - 2 - 3 - Finish



Corse Race